綜合新聞

全加洪門總支部專員視察第四區首黨務訊

(卡城訊)全加洪門總支部,於日前委派總主委鄭今後總秘書及李華英二君,前赴美國紐約埠,參加全美洲洪門總支部代表會議公畢專程沿途視察加東,加中之洪門各支分部黨務,該專員於十月廿吉日正午十二時,由點城飛抵卡城,由社長龔利　書記馬汝芬,黃錫強等前往機場迎迓,返回本部禮堂與各昆仲相見,稍事休息,至下午八時半,在該洪門禮堂,開歡迎晚會,由主委馬若夢致歡迎詞,繼請該二位專員次第報告各支分部之黨社務近況,列必珠黨分部秘書梁掌朝君報告該分部之黨務　席間互相提供意見,討論今後應興應革事宜,至晨早一時始告完畢,聞該專員已於廿八日中午離開卡城,回程雲埠總支部復命云

馮公夏講大乘經 陳夫人教太極拳

(雲訊)本市片打東街一一六號佛教會本月伍十(星期日)下午二時舉行座談會,陳列大藏經供人閱覽,並請馮公夏老居士講演大乘佛法,四時半開始教授太極拳,凡願研究者,可往參加,聞該會尚備有茶點招待。

士達孔拿業住協會召開全區居民大會

(雲訊)士達孔拿區業主與住客協會,昨發出通告定於十一月五日(星期日)下午一時,假座登利維街四三〇號華人協和教會樓下舉行全區居民大會,商決街道問題,并報告消防局址,公園擴建新預算案,同時與新職員會面　發表各人對修葺工作的意見　提出新計劃,請與你的執委及職員合作推動,為使你的社區成為安居樂業地方,希屆時携友出席參加。

岡州總會館喬遷開幕大慶典誌盛

(續)至德總堂,愛蓮公會周秉憲,雲埠中加友誼會黃崇禮,台山寧陽會館陳孔墉,伍胥山公所伍善予,南陽總堂岑毓秀,國民黨雲分部王毓麟　李岡溪分所李發振,李炬悅,黃氏宗親總會黃揚禮,文彊學校黃孔阜　南平則野鄭華銳　陳穎川總堂　至孝篤親公所陳彔祖　余風采總堂余煦和。李氏總公所李惟寅,余風采分堂余醒容,李氏分所李波來,開平總會館簡業存,國民黨總支部譚雲龍,民治黨,士達孔拿區業主住客協會簡建平,洪門達權社吳一平　中山隆鎮同鄉會林漢華,(未完)

黃章昭翁出喪榮哀

(雲訊)僑耆黃章顯,字章昭,台山橫江小道村人,於十月二十日下午二時,病終聖保祿醫院　積閏享壽七十九歲。定期十月廿七日下午一時,在暗士黨殯儀館出殯歸土　經誌報端　是日親友到場執紼者衆。首由西女唱哀曲,繼而彭恩昌牧師讀經祈禱,並講解人生死真諦,隨即祭禮開始,黃孔阜司儀　黃炯棠,奮池禮生,一,黃大成讀誄詞,二,各代表獻花,有黃氏宗親總會黃傳　台山寧陽會館,黃石民　漢升體育會黃碩成,文彊學校黃炳揚　小道鄉僑黃英發,黃馬世女,鄭傑文,三,黃孔阜宣述黃翁生平行狀,并代表孝眷答謝　同時報告孝眷秉承先翁熱心慈善教育遺志　捐助黃氏宗親總會,台山寧陽會館漢升體育會,文彊學校,華僑公立學校,每經費二十元　該啟除華僑校即交校董伍善予收轉外,其餘亦分別交與各該代表收轉。(四)各人依次上前向黃翁遺容行最後見面禮郎由黃自覺,兆洋　長業,與健雄,曾安廷,馬錦煖,扶柩上車,各送海景坟場,由牧師行歸土禮,下塚安葬　花圈四十餘個,素車多輛隨送,備極哀榮　原利是黃協,同日下午五時孝眷,位仁酒家設素餐招待親友。

鳴謝啓事

月前述渠偕內子邱昭華,小女毓寧,毓楨,應邀赴三藩市,參加全美昭倫公所第七屆懇親大會後,轉程加拿大雲哥華等地訪問,留埠期間,荷蒙僑界領袖,海外晉達,宗親團體,親朋戚友,屢加匡導,殷勤款待,或賜瓊筵或錫異珍,盛德隆儀,實深感篆,但臨別忽忽,未及一一踵門辭行,深以為歉,謹綴數言,用申謝悃。

譚述渠 譚邱昭華 敬啓

達雲戲院 (舊士定街東壹五〇號)

新銀幕 新裝修 新影師

㊀福星拱照 十一月四日(星期六) 羅劍郎 鳳凰女
春滿人間 招財進寶

㊁七彩威震龍門 十壹月五日(星期日) 曾江 蕭芳芳
我武維揚 忠心耿耿

㊀一紙情牽 紅線人 張活游
紅簡通情 西廂待月

㊁王寶釧 羅劍郎 鄭碧影
慧眼英雄 光耀史冊

正午十弍時開始 至下午五時半完場
入場券:成人一元

E. B. GIBBONS CO. LTD.
2168 Kingsway Vancouver, B. C.
古勁生 Paul Koo 公司電話 434-2474, 住宅 253-6281

▲靚園口地,超過四萬叁千五百平方尺,並有兩睡房屋,售價貳萬七千五百。
▲十五年靚屋,兩睡房,梗木地,保養好　開價三萬一千九。
▲大學區洗衣兼裁縫店月收千元,尚可有發展,售價五千九。
▲本市東區兩房屋,高爽土庫,售價二萬贰千五,可充銀期。
▲近費沙街菓仔舖,日收百二元,只售五千五
▲平及靚,一年新三房民房,有土庫,銀期每期七百每月連稅只一百四十八,平過租屋。

菓欄公司
五八五號哥街
電話 六八五·四九一九

週末大減價
由十一月三日至十一月五日
星期五 星期六 星期日

五磅庄古巴蝦 每盒四元七五
靚菜花 三個八毛五
大花旗香芹 壹元四條
靚百家利 壹元五磅
花旗甜橙 壹元四磅

FRUITLAND MARKET
585 GORE AVE, VANCOUVER 4, B.C.
Phone 685-4929

鴻運小館
LUCKY CONGEE HOUSE
237 E. Hastings St., Tel. 681-5924

羊城粥品 眞材實料 香港炸檜 新鮮鬆脆 魚旦粉麵 爽滑可口 上湯雲吞 自製旦麵 牛腩腸粉 原汁原味

新奇士雜貨花店
盆景花木 技工精製
結婚花球 花牌花圈
僑胞社團 光顧定製
特別歡迎
營業時間 上午十壹時半至半夜壹時半
喜十定東三八九號
電話 六八七 四〇九四
吳柏南敬啓

菓舖生意自賣
月中營業七千餘元　八千元實價不減,奉送尚新雪櫃,備居住廚房等等,該舖後面設價值千餘元,極合中小家庭經營。電話:弍九九、五〇〇壹。勿失良機。

Lotus Tours Ltd.
420 COLUMBIA ST., VANCOUVER 4, B C
TEL: 684-2025

僑胞注意
特有各種定期來回香港廉價機票保證乘搭著名公司航機準時起程座位
無多請速接洽
安達旅運有限公司

永興有限公司
WING HING CO LTD
280F. Pender St., Vancouver 4, B C
Tel 688 6025

本號專營:中國土產,京菓海味,罐頭食品,鮮明肉食,瓷器茶葉,冰霜海產,糖菓餅食,藥材成藥。
最近運到 新鮮水貨
零沽批發 一律歡迎

龍缸皮蛋 龍缸鹹蛋(保證新鮮)天府花生 靚花生肉
廈門米粉 年糕干 壽字麫 切口津絲 歧江糯粉
竇條麵 銀絲麫 水仙龍眼 珠江荔枝 香菜心 鳳尾魚
韓江魚露 珠江甜醋 油炆筍 鮮草菰 四鮮烤麩
雪菜 搾菜 冬筍 竹筍
五十磅庄絲苗米 每包六元九五
一百磅庄餐館用米 每包十三元五

陳健鏞 Kinson Chan
公司 624-2441
住家 437-4860
The Gallery of Homes
Rutherford Thompson McRae Ltd
1445 East 41st Ave.,
Vancouver 15 B C

▲勿失良機,年輕靚商業舖一連四間,樓上另辦公室,用水坭磚及鋼筋建築,十分堅固,地寬129.24X163.68尺深,尚有餘地可建多兩三間,Zoning C-2商業地,全部一流租客,如銀行,醫生及大藥房等,各有長批,皮費輕,年收豐富,有大停車場,位于北雲飛繁榮之發展區,鄰近柏文及大商場,僅取三十九萬九
▲近埠,五廳房潔白住宅,由庫兩睡房,自動煖氣,晒台,車房,柏文地,交通學校商場便,只二萬二千五
▲埠心,白人靚菜舖,裝具如新,有生意做,有得住一廳二房,上層另每月有三百元租收,僅取六萬四千九
▲細及廿五街東,壹廳兩房住宅,土庫一組聯房四廳房
▲東區,白人業主,數年新,現代化靚住宅多間:如一廳三睡房,土庫大部份完成,交通學校便,取價合理
▲專誠代理各類型房屋柏文工商樓宇生意等及協皮買賣

雲高華 華新書局

寒雲夢 一元七毛五
[illegible] 一元七毛五
青春戀 一元七毛五
狂風驟雨 一元七毛五
牡丹玫瑰案 一元五
梁上燕著
青草地上 一元七毛五
火祭式十鈴 一元七
後園 一元七毛五
昨夜誤嫁 一元三毛
晚安嘉義 一元三毛
七劍[illegible] 全三冊
[illegible]

俠隱傳 全四冊 [illegible] 秦紅著
鐵旺萬里征 全三冊 三元七毛五 秦紅著
龍虎雲靜 全三冊 三元七毛五 [illegible]
蘭陵[illegible] 全三冊 四元七 [illegible]
千手劍 全三冊 三元 柳殘陽著
幻影追魂 全四冊 六元弍 字文[illegible]著
飛刀 全三冊 四元四 秦紅著
血路 全三冊 三元四毛五 秦紅著
[illegible]劍潭 全三冊 三元三 上官琦著
千人塚 上下冊 三元五 高皋著
[illegible] 一元二 [illegible]山人著

Wan Sun Book Shop 178 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

雷廣庭 980-3098

鍾偉業 876-9040

市運利 298-0216

伍澤森 253-3887

陳宗怡 新電話 874-2880

楊志清 324-4218

陳天賜 876-4575

[illegible] 733 5743

Success Realty Ltd.
REAL ESTATE & INSURANCE
450 MAIN ST, VANCOUVER 4, B.C.
伍黃秀英事務所
辦事處電話 682-5284

實業燕梳有限公司
代理燕梳 樓業買賣 樓宇按揭 房產收租 一切有垂詢 極表歡迎

伍黃秀英

本號每日接有住屋柏文商業樓新盤,敬請僑胞或與本號各營業代表接洽,必知其詳。

▲市面無幾,三年半新埠邊孖屋,每邊三睡房,寬大客廳廚房,土庫有廳房,開價五萬九千元
▲埠邊殯館連實業,除殯館外另有新蜜屋一間出租,位柏文商業區,大有前途,開價八萬五千
▲市內超型雜貨店。每星期生意約九千五百元至六千,機會難逢,取價一萬九千九百元另点貨
▲小雜貨店兩間,一近華區　另一位高樓大廈林立西區,俱每日生意約　百元,業主急讓。
▲投資大好機會:埠邊三年新大型商業中心位於交通必經主要道路佔地二萬餘平方尺建築面積七千餘平方尺,均係獨市生意:(一)最華貴大型殯館壹切設備均係第一流共有式百五十座位及樂隊舞池設備目前生意每年十壹萬元。(式)新型大什貨舖一切設備均最新式每年生意十六萬,殯館及什貨舖連同實業全部出讓或部份出讓均可。
▲什餘年屋,有三睡房,近展覽會,高爽土庫,新屋頂,新電氣及水喉。
▲商業樓,位出區,樓下舖位,樓上柏文,年收租九千餘元,投資良機。
▲全新叁房兩廳靚屋,近京士威街,學校,巴士都在附近,上佳建築,歡迎詢問。
▲大小柏文,收租樓宇,請電詢問
▲近域多利夾四十九街八年新屋,兩廳三房土庫精緻三廳房,學校巴士站,取價三萬七。
▲西區十一組柏文,住客全滿,易管理,十五年新,每年收租萬八,開價十三萬九,首款二萬
▲樓下兩旺舖,樓上三組柏文,年總入息約萬三開價十一萬九,現款四萬五　餘充回業主。
▲十九年平房,位四十四尺柏文地,正層三睡房土庫雅潔獨立聯房,自住兼收租。
▲一廳兩睡房,士德古墻,土庫車房,首期現款試交三千元,內外雅潔光猛　開價二萬三千五
▲十年新十七組柏文,屋主自住一廳兩睡房,每年入息二萬五千元,地位良好　永無置空之虞
▲緬街近三十街,交通方便,一廳兩睡房,全土庫,西人業主,開價二萬三千五,可以還價。
▲六十二街東近緬街,一廳兩睡房,土庫另有完成睡房,新鋼窗　內外雪淨,白人屋主。
▲雜貨舖,位維多利街旺區,每日生意一百六十餘元。
▲上下孖屋,位Powell 月收租壹百廿元。
▲雜貨舖連實業,在盤乃比市中心,前舖後居,有三大睡房,二萬五千首期。
▲上下孖屋,在街角地,伍弗梳街與Grant 首期八千可成交。
▲近華埠商業區樓下大間舖,樓上旅館六十間房(明年批滿)目前年收一萬元取價十貳萬五●
▲商業地近乃磨火第壹街六十二尺地能建三間舖位樓上三組聯房,取價大萬餘元。
▲近華埠四層紅磚商業樓上旅館四十二間房,(明年批滿　樓下大型上等殯館年生意十一萬元
▲埠邊大型什貨舖連實業每日生意三百大十元　壹廳三房新型住宅獨市生意大有前途。
▲商業區,兩個舖位　高士定街近唐人埠,好地点,開價四萬五千元,有意者請快電洽。
▲美容院出讓,近唐人埠,好地位,好生意,每月生意大約二千元左右　取價六千五百元。
▲中西殯館,離埠卅五分鐘,一流設備　酒巴,全部地毡,七十餘座位,兩平　批,短錶期,
▲孖屋,一街及乃磨街,每月收租二百八十五元開價三萬七千九,先交現銀二千元可以。